



LV скуп слависта Србије



**СЛАВИСТИЧКА ИСТРАЖИВАЊА:
ДОСТИГНУЋА И ПЕРСПЕКТИВЕ**



Програм

30 – 31. јануара 2017.
БЕОГРАД

ОРГАНИЗАТОРИ

Славистичко друштво Србије
Студентски трг 3 / 11000 Београд / Србија
slavisticko.drustvo@gmail.com
www.slavistickodrustvo.org.rs

Филолошки факултет Универзитета у Београду
Студентски трг 3 / 11000 Београд / Србија
www.fil.bg.ac.rs

Руски центар за науку и културу „Руски дом”
Краљице Наталије 33 / 11000 Београд / Србија
www.ruskidom.rs



Време излагања:

- реферат – 15 мин.
- дискусија – 5 мин.

Регламент:

- доклад – 15 мин.
- выступление в прениях – 5 мин.



Дискусија је предвиђена после сваког реферата.
Молимо учеснике да реферате за штампу у годишњаку *Славистика*
шаљу на електронску пошту Друштва **најкасније 15 дана** од
завршетка Скупа. Молимо такође да се преко сајта Друштва упознају са правилима
за припрему рукописа.

Дискуссия – после каждого доклада.

Участников просим прислать доклады для публикации в ежегоднике *Славистика*
по электронной почте Общества **не позже, чем через 15 дней** после окончания конференции.

Просим также тщательно
ознакомиться с требованиями к оформлению текстов на сайте Общества.



Одржавање Скупа омогућио је
Филолошки факултет Универзитета у Београду

30. јануар 2017.

Сала 11 Филолошког факултета

9.30

СВЕЧАНО ОТВАРАЊЕ 55. СКУПА СЛАВИСТА СРБИЈЕ И ЗИМСКЕ ШКОЛЕ
НАСТАВНИКА РУСКОГ ЈЕЗИКА
Поздравне речи

Уручивање награде „Павле и Милка Ивић”
Уручивање награде „Радован Кошутић”
Уручивање повеле и захвалница
Славистичког друштва Србије

11.30 – 14.00

ПЛЕНАРНА СЕДНИЦА

Александра Павловна Ушакова (Тюмень): *Сербски јазык в Тюмени: сотрудничество и перспективы*

Лиљана Михайлова Цонева (Велико-Тырново): *Отражение актуальных политических тем и событий в российских СМИ*

Ксенија Кончаревић (Београд): *Помесни Сабор Руске православне цркве 1917–18. и потоња судбина црквенословенског језика у Русији и ареалу Pax Slavica Orthodoxa*

Ирина Антанасијевић (Београд): *Интерпретација личности и творчества Толстого на рубеже XX – XXI вв.*

Лариса Владимировна Чулкова (Симферополь): *Идея славянства в учении Николая Яковлевича Данилевского*

Богдан Косановић (Нови Сад): *Борис Успенски о источнословенском култу Николаја Мирликијског*

Наташа Вуловић (Београд): *Улога ономастике у саставу фразеолошких јединица с религијском компонентом*

Јанко Рамач (Нови Сад): *Грамматика русинског језика Хавријила Костельника и њена рецепција у периоду између два светска рата*

30. јануар 2017.

Читаоница Катедре за славистику

14.15

**ГОДИШЊА СКУПШТИНА
СЛАВИСТИЧКОГ ДРУШТВА СРБИЈЕ**

Дневни ред:

1. Избор радних тела.
2. Извештај о раду Друштва у 2016. години.
3. Разрешење досадашње Управе и избор нове.
4. План рада за 2017. годину.
5. Одлука о додели повеле почасног члана и захвалнице за 2016. годину.
6. Разно.

30. јануар 2017.

Руски центар на Филолошком факултету
16.00 – 20.00
Секција I

Елена Михайловна Маркова (Трнава/Москва): *Лексико-семантичка група со значењем «судьба» в руском языке в концептуалном осмыслении на инославянском фоне*

Валентина Алексеевна Кузьменкова (Москва): *Отражение специфики этнической языковой картины мира в русской классической литературе*

Светлана Викторовна Чуприна (Тбилиси): *Эмоциональные критерии оценки в разговорной речи*

Елена Юрьевна Иванова (Санкт-Петербург): *О модальных и эмотивных частицах-клитиках в южнославянских языках*

Игорь Константинович Матей, Ольга Владимировна Загоровская (Воронеж): *Семантическая многоплановость терминов православия в русском языке*

Нелли Александровна Красовская (Тула): *Составные названия растений в русских говорах*

Јелена Недић (Београд): *Прилози у изражавању квантификације предиката у руском и српском језику*

Татјана Александровна Кадоло (Абакан): *Процесс нормализации в области городской номинации*

Елица Димитрова Миланова (Пловдив): *Балканская лексика о мифических существах в зеркале русского языка*

Јулија Андреевна Јурченко (Марсель): *Изучение языковых стереотипов на материале современного российского политического дискурса*

30. јануар 2017.

Слушаоница 23а
16.00 – 20.00
Секција II

Александр Викторович Шунков (Кемерово): *Роман Николы Инджова «По следам норвежца»: поиск пути*

Мария Анатольевна Васильева (Москва): *Эпоха русского Монпарнаса: по архивным материалам Дома русского зарубежья им. А. Солженицына*

Наталья Борисовна Лапаева-Ристеска (Скопје): *Белград в эмигрантских воспоминаниях Юрия Бек-Софиева «Разрозненные страницы»: город и люди*

Бобан Ђурић (Београд): *Гостовања Игора Северјањина у Београду (1930, 1931. и 1933. године)*

Снежана Јелесијевић (Београд): *Аутографи јеромонаха Пахомија Србина у рукопису Тројице-Сергијеве лавре 753*

Бојана Сабо (Београд): *Емигрантски часописи: „Воља Русије” (1922–1932) и „Руски архив” (1928–1937)*

Ивана Петкович (Белград): *Пьесы Симеона Полоцкого и их западноевропейские источники*

30. јануар 2017.

Читаоница Катедре за славистику
16.00 – 20.00
Секција III

Михаил Абрамович Штудинер (Москва): *Проблема вариантности в преподавании русского языка как иностранного*

Людмила Михайловна Федоряк (Тюмень): *Использование технологии проблемно-модульного обучения русскому языку для организации учебно-исследовательской деятельности обучающихся*

Димитрина Спасова Лесневская (София): *Метод контрастивного изучения моделей речевого поведения в обучении РКИ*

Вучина Раичевић (Београд): *О предусловима успешног функционисања система наставе страног језика*

Надежда Лаиновић Стојановић (Ниш): *Изражено русофилство у животу и научно-истраживачком раду проф. др Миролуба М. Стојановића*

Ружица Радојчић (Београд): *Две граматике руског језика, педесет година касније*

Маријана Папрић (Београд): *О лингвистичким аспектима наставе руског језика струке (друштвено-хуманистички профил)*

Радојка Тмушић Степанов (Нови Сад): *Фјодор Михајлович Достојевски – васпитач и учитељ – (на 195. облетницу рођења Ф. М. Достојевског)*

Јелена Михајловић (Бања Лука): *Формирање лексике туризмолошког профила из општег лексичког фонда руског језика у примени на савремени уџбеник руског језика високошколске туризмолошке струке и њему сродне уџбенике*

30. јануар 2017.

Слушаоница 21а
16.00 – 20.00
Секција IV

Александра Корда-Петровић (Београд): *Непозната Милена Јесенска*

Marta Součková (Novi Sad/Prešov): *K prozaickéj tvorbe Ondreja Štefánika*

Adam Svetlik (Nový Sad): *Román Tantalópolis Petra Macsovszkého v kontexte jeho prozaickéj tvorby*

Zuzana Čížikova (Beograd): *K prekladom literatúry pre deti a mládež v 60. a 70. rokoch 20. storočia*

Martina Matyášová (Nový Sad/Nitra): *Literárny a umelecký prerod Anny Rau-Lehotskej (cesta od prozaického rozjímania k básnickému tvaru)*

Ивана Кочевски (Београд): *Над Стубом куге Јарослава Сајферта*

Marína Šimáková Spreáková (Nový Sad): *Súčasná slovenská poetka Veronika Dianišková*

Тања Гаев (Београд): *Стваралаштво Васиља Стефаника у српском преводу*

Ана Жикић (Београд): *Други поглед на итуровску генерацију у драми Јане Јураћове*

31. јануар 2017.

Слушаоница 23а
9.00 – 13.00
Секција I

Предраг Мутавцић (Београд), **Anastassios Kampouris** (Patras): *Фразеологизми са кључном речју новац у савременом грчком, српском и румунском језику*

Анжела Прохорова (Нови Сад): *Лингвокултурама „дурак” и њен еквивалент у српском језику*

Светлана Гољак (Београд): *Образна концептуализација безумия в сербской, русской и белорусской фразеологии*

Милена Маројевић (Београд): *Фразеологизми са семантиком човекових емоционалних стања*

Јасминка Делова Силјанова (Скопје): *Македонски фразеолошки проучувања – состојби и перспективи*

Анђела Радовановић (Никшић): *Асоцијативно истраживање фразеолошких јединица*

Срђан Петровић (Београд): *Сакралност у лексичком пространству језика Pax Slavica Orthodoxa*

31. јануар 2017.

Читаоница Катедре за славистику
9.00 – 13.00
Секција II

Ениса Успенски (Београд): *Руски симболистички наратив у драмама Момчила Настасијевића*

Наталња Александровна Бондаренко (Москва): *Наследие Ивана Франко в контексте идеи славянской взаимности (на материале публицистики)*

Ирина Иванова (Москва): *Начин приказивања затвора код И. Андрића и Ф. Достојевског*

Даворка Маравић (Нови Сад): *Осврт на комедије Зојкин стан М. Булгакова и Нови стан Г. Булгакова*

Мелина Панаотовић (Нови Сад): *Типологија јунака у драмског стваралаштву Л. Андрејева*

Марина Копривица (Никшић): *Доминантни мотиви и категорије у Пастернаковом роману Доктор Живаго*

Ана Јаковљевић Радуновић (Београд): *Уметник и град у сценаријима Сергеја Парацанова*

Јелена Марићевић (Нови Сад): *Дијалог између Булгаковљевог романа Мајстор и Маргарита и серије Збогом, драга Иљоне Званцове*

Василиса Шливар (Баня-Лука): *Тема природе в цикле М. Цветаевой Стихи к Чехии*

31. јануар 2017.

Руски центар
9.00 – 13.00
Секција III

Ольга Николаевна Левушкина (Москва): *Формирование культуры пользования словарями: методический и социальный аспект проблемы*

Наталња Владимировна Медведева (Пермь): *Речевая подготовка учителя русского языка в билингвальных условиях: создание информационно-содержательных моделей текста*

Валентина Валентиновна Решетникова (Москва): *Использование ролевых игр для формирования социокультурной компетенции на занятиях по русскому языку как иностранному*

Rafaela Bozić (Zadar): *Priručnik za učenje ruskoga jezika Stjepana Radića*

Деян Маркович (Ниш): *Речевое поведение учителя на уроке русского языка на начальном этапе обучения в сербской аудитории*
Елизавета Викторовна Гусева (Москва): *Изучение русского языка современными студентами: любимые приемы и способы*
Маја Павловић-Шајтинац (Београд): *Принципи концептирања школског речника*
Марија Бакић, Ана Спремић (Београд): *Развој наставничких компетенција за 21. век (Изврнута учионица руског језика)*

31. јануар 2017.

Слушаоница 21а
9.00 – 13.00
Секција IV

Јаромир Линда (Београд): *Славко Златојевић у Златном Прагу и његов превод „Краљовдворског рукописа“*
Далибор Соколовић (Београд): *Спољашња историја језика као сегмент еколингвистичког описа лужичкосрпске језичке заједнице*
Ана Макишова (Нови Сад): *Kategória čísla pri podstatných menách*
Daniela Marčok, Jarmila Hodolič (Нови Сад): *Ludová slovesnost' v čítankách slovenského jazyka v základnej škole v Srbsku (I. cyklus)*
Zuzana Týrová (Нови Сад): *Radovi profesora Mihala Tira časopisu Slavistika (povodom 75. godina od njegovog rođenja)*
Jasna Uhlarik (Нови Сад): *Frazeológia v učebniciach slovenčiny pre prvý a druhý stupeň základných škôl*
Ianko Gubani (Nitra): *Bilingvizmus a trojgeneračný aspekt jazykovej komunikácie Slovákov z Rumunska v rodinnom a verejnom prostredí*
Marina Hribová (Београд): *Slovenské nárečia v Srbsku v 21. storočí – perspektívy ich vývinu a fungovania*
Александар Мудри (Нови Сад): *Назви житаркох у руском језику у Војводини*

31. јануар 2017.

Руски центар
15.00 – 19.00
Секција I

Елена Евгеньевна Рыбникова (Кемерово): *Предикативные посессивные конструкции в истории русского языка*
Ольга Александровна Трапезникова (Кемерово): *Унификација древних типова склона и становление современной системы надежных флексий имен существительных в русском и сербском языках*
Елена Петровна Пахомова (Москва): *Унификација форма существительных мужского рода консонантного склонения и *i-склонения в древнерусском языке (существительные днь, камы, пламы и др.)*
Екатерина Сергеевна Вучкович (Москва): *Метафорические номинативные цепочки в повестях М.А. Булгакова и их отражение в сербских переводах*
Елена Байович (Косовска-Митровица): *Формирование торгово-экономической лексики русского языка в сопоставлении с сербскими источниками (названия торговцев напитками)*
Драгана Керкез (Београд): *Лексема обичај као маркер очекиваности*
Либуше Клангова (Брно): *Разнообразие применения причинных союзов в современных русских и чешских газетах*

31. јануар 2017.

Читаоница Катедре за славистику
15.00 – 19.00
Секција II

Цица З. Бацић (Београд): *Генетичка веза српских и руских народних прича о кума лији и кума вуји*

Драгана Валигурска (Нови Сад): *История села Горюхина А. С. Пушкина: Од пародије до карневализације*

Маријана Јелисавчић, Милица Јелисавчић (Нови Сад): *Гогољева приповедна проза у контексту српске хорор фантастике у 19. веку*

Бојана Станковић (Нови Сад): *Николај Олејников у светлу свог и нашег времена*

Свјетлана Комленовић (Нови Сад): *Ана Ахматова као предмет пародије у књизи Парнас дџибом*

Миланка Наранчић (Нови Сад): *Интермедијални приступ драми „Бекство” М. А. Булгакова*

Милена Кулић (Нови Сад): *Стваралачки конфликт К. С. Станиславског и В. Е. Мејерхољда и њихови антиподни системи*

Федор Марјановић (Нови Сад): *Браћа Карамазови у подтексту романа Како упокојити вампира Борислава Пекића*

Даница Трифуњагић (Нови Сад): *Демонолошки мотиви у Записима из мртвог дома Фјодора Достојевског*

Александар Иванић (Бања Лука): *Организација простора у Позиву на погубљење Владимира Набокова*

Ана Бјелица (Нови Сад): *Есхатолошки мотиви у приповјечи В. Пељевина Желтая стрела*

Зорица Младеновић (Београд): *Поново измишљени српски језик Горана Петровића у преводу на немачки, Ситничарница код срећне руке – Die Villa am Rande der Zeiten*

31. јануар 2017.

Слушаоница 21а
15.00 – 19.00
Секција III

Анастасија Макарова (Москва): *Функције футура у западним македонским дијалектима*

Тијана Балек (Нови Сад): *Придеви са температурним обележјем у руском и српском језику (односи синонимије и антонимије)*

Јулија Шапић (Београд): *О просторним фрагментизаторима (на материјалу руског језика)*

Милош Макевић (Београд): *Неке „заборављене” боје*

Сања Коларовић (Београд): *Локализатори лево и десно на материјалу асоцијативних речника српског и руског језика*

Менсел Даути (Београд): *Усвајање меких сугласника [d'] и [t'] пред акценатованим [y] код филолога русиста. Аудитивна анализа са примерима осцилограма и спектограма*

Екатерина Волкова (Београд): *Развијене структуре и редуковање форме у српским и руским пословицама*

Драгана Радојчић (Београд): *Лексеме хлеб, соль, каша у руским пословицама и изрекама (руско-српска паралела)*

Сања Милићевић (Бања Лука): *О неким синтаксичким и семантичким карактеристикама обраћања у руском језику*

Дијана Тепавчевић, Теодора Воркапић, Марија Кувекаловић (Београд): *Козметичарски и фризерски жаргон у српском језику*

Тијана Митровић, Милица Цар, Емил Зороњић (Београд): *Политички жаргон у српском језику*